



ISTITUTO STATALE DI ISTRUZIONE SECONDARIA SUPERIORE

Cicognini - Rodari

Licei: Classico - Scienze Umane – Musicale

Agenzia formativa accreditata Regione Toscana cod. IS0015



BANDO DI GARA A PROCEDURA APERTA PER L’AFFIDAMENTO AD ESPERTI ESTERNI DEL SERVIZIO DI PREPARAZIONE AL CONSEGUIMENTO DELLE CERTIFICAZIONI DI LINGUA INGLESE DI LIV. B1, LIV. B2 E LIV. C1 E DI LINGUA SPAGNOLA DELE LIV. A2/B1 E B2 E DEL SERVIZIO DI LETTORATO DI LINGUA SPAGNOLA PER L’A.S. 2021/22

Il Dirigente scolastico

considerato che si rende necessaria l’individuazione di figure professionali per la realizzazione di quanto sopra per l’anno scolastico 2021-22;

visto il Decreto legislativo 30 marzo 2001 n.165 recante norme generali sull’ordinamento del lavoro alle dipendenze delle Amministrazioni pubbliche e successive modifiche ed integrazioni;

visto il Decreto Interministeriale n. 129 del 28 agosto 2018 “Regolamento concernente le Istruzioni generali sulla gestione amministrativo-contabile delle istituzioni scolastiche”;

visto l’art. 60 del D.Lgs 50/2016 “Codice dei Contratti Pubblici di lavori, servizi e forniture” che disciplina le procedure aperte;

visto che l’art.32, comma 2, del D. Lgs 50/2016 (Codice dei contratti pubblici) che dispone che “prima dell’avvio delle procedure di affidamento dei contratti pubblici, le amministrazioni aggiudicatrici decretano o determinano di contrarre, individuando gli elementi essenziali del contratto e i criteri di selezione degli operatori economici e delle offerte”;

considerato che il valore economico del servizio è inferiore a 39.999,99 euro;

viste le linee attuative del Nuovo Codice Appalti emesse dall’ANAC relative alle “procedure per l’affidamento dei contratti pubblici di importo inferiore alle soglie di rilevanza comunitaria, indagini di mercato e formazione e gestione degli elenchi di operatori economici”;

rilevata l’assenza di convenzioni Consip attive i servizi che si intendono acquisire;

visti gli articoli 5 e 7 comma 6 del D.lvo n° 165 del 30/8/2001 sul potere di organizzazione della Pubblica Amministrazione e sulla possibilità di conferire incarichi esterni per esigenze alle quali non è possibile far fronte con personale in servizio nell’istituzione;

considerato il Piano Triennale dell’Offerta Formativa per l’anno scolastico 2019-2022;

visto il progetto presentato dalla prof.ssa Roberta Iannelli in rappresentanza delle esigenze dell’ISS Cicognini-Rodari assunto agli atti con protocollo n° 9255/06-05 del 4 ottobre 2021;

visto il progetto di lettorato di lingua spagnola presentato dalla prof.ssa Eleonora Melani, assunto agli atti con protocollo n° 8690/06-05 del 23 settembre 2021;

comunica

che è aperta la procedura di selezione per il conferimento di incarichi per prestazioni d'opera relativamente ai suddetti progetti con le seguenti modalità:

CERTIFICAZIONE DI LINGUA INGLESE DI LIVELLO B1, B2 E C1 E DI LINGUA SPAGNOLA DI LIVELLO A2/B1

Le finalità educative del progetto sono in linea con Quadro Comune Europeo di Riferimento per le lingue che prevede tre diversi livelli di competenze linguistiche (elementare A1 – A2, indipendente B1-B2 e avanzato C1-C2). I corsi per le certificazioni hanno l'obiettivo di far conoscere agli studenti la tipologia delle prove d'esame orali e scritte, con vere e proprie simulazioni, conoscere le competenze linguistiche necessarie per sostenere l'esame, potenziare le competenze linguistiche.

L'istituto attiverà corsi di preparazione agli esami di livello B1 (Preliminary), B2 (First) e C1 (Advanced) di lingua inglese.

Il livello B1 (Preliminary) è rivolto principalmente alle classi del biennio. Le classi del triennio non sono escluse dalla partecipazione ai corsi Preliminary. Tuttavia, per questi studenti sarebbe più utile certificare il livello superiore B2 /FCE in uscita previsto dalla normativa. Il livello B2 (First) è rivolto agli studenti del triennio in particolare e a tutti coloro che hanno già conseguito la certificazione B1. Per gli alunni che presentano un livello di competenza molto elevato viene proposto un corso per il conseguimento del livello C1 (Advanced).

Il numero minimo di studenti per attivare ciascun corso è di 7 studenti, il numero massimo non dovrà superare i 20 studenti. Verranno preferite lezioni in presenza.

L'istituto attiverà altresì corsi di preparazione agli esami per arrivare a conseguire la certificazione di livello A2/B1 (Dele para escolares) di lingua spagnola, e, nel caso ci fossero richieste, di livello B2. Nel primo caso, se gli alunni non riuscissero a raggiungere il livello B1, potranno conseguire il livello inferiore, cioè l'A2.

Ore previste di attività di preparazione al conseguimento della certificazione di lingua INGLESE presso l'ISIS Cicognini-Rodari nelle sedi di Via Galcianese, 20/4 e Via Baldanzi, 16 a Prato in base alle adesioni pervenute:

- **14 ore di insegnamento da svolgersi con cadenza settimanale in giorno da definire nel periodo marzo – giugno 2022 per il corso di inglese Preliminary di livello B1 (esame scritto 9 giugno 2022. Esame orale: da definire).**
- **28 ore di insegnamento da suddividersi in due corsi distinti e da svolgersi con cadenza settimanale in giorno da definire nel periodo marzo – giugno 2022 per il corso di inglese First di livello B2 + eventuali altre 14 ore qualora si rendesse necessario attivare un terzo corso, ossia se il numero dei pre-iscritti**

superasse i 20 (esame scritto First for Schools: 7 giugno 2022 / Esame scritto First: 14 maggio 2022. Esame orale: data da definire)

- **18 ore di insegnamento da svolgersi con cadenza settimanale in giorno da definire nel periodo gennaio – marzo 2022 per il corso di inglese Advanced di livello C1 (Esame scritto: 19 marzo 2022. Esame orale: data da definire).**

Ore previste di attività di preparazione al conseguimento della certificazione di lingua SPAGNOLA per le classi del triennio (in particolare classi terze e quarte) presso l'ISS Cicognini-Rodari nella sede di Via Galcianese, 20/4:

- **8 ore di insegnamento da svolgersi con cadenza settimanale in periodo da definire per il corso di Spagnolo Dele A2/B1 para escolares.**
- **8 ore di insegnamento da svolgersi con cadenza settimanale in periodo da definire per il corso di Spagnolo Dele B2 para escolares.**

Se non vi fossero adesioni ad uno dei due livelli, le 16 ore saranno destinate unicamente all'altro livello (salvo raggiungimento del numero minimo di studenti). Verranno preferite le lezioni in presenza.

Importo orario lordo previsto comprensivo degli oneri a carico dell'incaricata/o: € 35,00.

Referente di progetto prof.ssa Roberta Iannelli.

LETTORATO DI LINGUA SPAGNOLA NELLE CLASSI TERZE DEL LICEO ECONOMICO SOCIALE RODARI

Il progetto di lettorato si rivolge agli studenti delle classi terze del Liceo economico Sociale. Tale scelta nasce dal fatto che in questa fascia d'età gli studenti già possiedono un livello linguistico di base che permette loro di interagire più facilmente con un esperto madrelingua. A seguito delle positive esperienze e del feedback altrettanto positivo da parte degli studenti negli anni precedenti, si richiede la presenza del/la lettore/lettrice madrelingua che possa arricchire la conoscenza e la dimestichezza con l'uso della lingua straniera.

Il principale scopo è quello di favorire la competenza comunicativa degli studenti mediante l'acquisizione di un adeguato lessico e di una efficace capacità espressiva. In copresenza con l'insegnante di lingua il lettore stimolerà l'interesse per la cultura del paese di cui si studia la lingua andando ad incidere positivamente anche sulla motivazione degli alunni all'apprendimento della lingua straniera. Il lettore dovrà stimolare inoltre l'interesse per la cultura del Paese di cui si studia la lingua andando ad incidere positivamente anche sulla motivazione degli alunni all'apprendimento della lingua straniera.

L'esperto esterno dovrà essere un/una docente madrelingua spagnola preferibilmente con esperienza nella didattica della lingua dal livello pre-intermediate al livello "all advanced" e nella scuola secondaria superiore. Dovrà collaborare con i docenti interni alla programmazione delle attività da svolgere a lezione.

Ore previste di attività presso il Liceo Economico Sociale Rodari sito in Via Galcianese, 20/4 a Prato:

30 ore totali suddivise in 15 ore per la classe 3H e 15 ore per la classe 3L.

Periodo di attuazione del progetto: da novembre 2021 a marzo 2022.

Importo orario lordo previsto comprensivo degli oneri a carico del prestatore d'opera: € 28,00.

Referente di progetto prof.ssa Eleonora Melani.

ART. 1 - CRITERI GENERALI DI PARTECIPAZIONE E DI SELEZIONE

Possono partecipare alla selezione tutti i cittadini italiani o stranieri che godano dei diritti civili e politici e che non abbiano riportato condanne penali e non siano destinatari di provvedimenti per l'applicazione di misure di prevenzione, di decisioni civili e di provvedimenti penali.

Tutti coloro che siano in possesso di particolare e comprovata specializzazione universitaria (titolo di studio strettamente correlato al contenuto della prestazione richiesta)

I dipendenti di Amministrazioni Pubbliche dovranno altresì essere in possesso dell'autorizzazione dell'amministrazione di appartenenza (art. 58 D.L. 29/93 e successive integrazioni).

Tutti i requisiti possono essere autocertificati ai sensi della normativa vigente.

Gli interessati dovranno produrre apposita domanda sul modulo allegato, corredata da un dettagliato curriculum vitae.

L'Istituto a suo insindacabile giudizio può non assegnare l'incarico.

Saranno individuati gli esperti applicando i criteri esplicitati nella seguente tabella (per esperti di origine italiana):

CRITERIO	PUNTEGGIO
Laurea connessa alle aree tematiche oggetto del presente bando - max 30 punti	Punti 30 voto 110 e lode Punti 25 voto 110 Punti 20 voti da 100 a 109 Punti 15 voti da 90 a 99 Punti 10 voti da 0 a 89
Titoli di specializzazione post-laurea connessi alle aree tematiche oggetto del presente bando - max 10 punti	Punti 2 per specializzazione post-laurea almeno biennale 120 cfu fino ad un massimo di 6 Dottorato 4 punti
Esperienze professionali nelle istituzioni	Numero di incarichi (almeno trimestrali per i

scolastiche secondarie superiori specificamente connesse alle aree tematiche – oggetto del presente bando - max 50 punti	lettorati e gli sportelli e almeno di 10 ore per le certificazioni) uguale o superiore a 5 – punti 50 Da 1 incarico fino a 4 incarichi (almeno trimestrali per i lettori e gli sportelli e almeno di 10 ore per le certificazioni) – 10 punti per ciascun incarico
Esperienze professionali nelle istituzioni scolastiche di altro ordine e grado specificamente connesse alle aree tematiche oggetto del presente bando – max 10 punti	Numero di incarichi (almeno trimestrali per i lettori e gli sportelli e almeno di 10 ore per le certificazioni) uguale o superiore a 5 – punti 10 Da 1 incarico fino a 4 incarichi (almeno trimestrali per i lettori e gli sportelli e almeno di 10 ore per le certificazioni) – 2 punti per ciascun incarico
Totale punti	100

Saranno individuati gli esperti applicando i criteri esplicitati nella seguente tabella (per esperti di origine non italiana):

CRITERIO	PUNTEGGIO
Laurea connessa alle aree tematiche oggetto del presente bando (e.g. <i>Bachelor's degree in Foreign Languages or Language Teaching</i>)- max 30 punti	Punti 30 voto 110 e lode (A or Distinction) Punti 25 voto 110 (B or Merit) Punti 20 voti da 100 a 109 (C or Pass)
Oppure	Oppure
Laurea non connessa alle aree tematiche oggetto del presente bando (<i>other Bachelor's degrees</i>)	Punti 10, a prescindere dal voto conseguito
Titoli di specializzazione post-laurea (<i>Master or PhD</i>) connessi alle aree tematiche oggetto del	Punti 2 per ciascuna specializzazione post-laurea connessa (<i>Master</i>) fino ad un massimo

presente bando – max 10 punti	di 6
	Dottorato connesso (<i>PhD</i>) 4 punti
Oppure	Oppure
	Punti 2 per ciascuna specializzazione post-laurea non connessa (<i>Master</i>) fino ad un massimo di 4
Titoli di specializzazione post-laurea (<i>Master or PhD</i>) non connessi alle aree tematiche oggetto del presente bando – max 5 punti	Dottorato non connesso (<i>PhD</i>) 3 punti
Esperienze professionali nelle istituzioni scolastiche secondarie superiori specificamente connesse alle aree tematiche – oggetto del presente bando - max 50 punti	Numero di incarichi (almeno trimestrali per i lettori e/o corsi di almeno di 10 ore per le certificazioni linguistiche) uguale o superiore a 5 – punti 50
	Da 1 incarico fino a 4 incarichi (almeno trimestrali per i lettori e/o corsi di almeno di 10 ore per le certificazioni linguistiche) – 10 punti per ciascun incarico
Esperienze professionali nelle istituzioni scolastiche di altro ordine e <i>grado</i> specificamente connesse alle aree tematiche oggetto del presente bando – max 10 punti	Numero di incarichi (almeno trimestrali per i lettori e/o corsi di almeno di 10 ore per le certificazioni linguistiche) uguale o superiore a 5 – punti 10
	Da 1 incarico fino a 4 incarichi (almeno trimestrali per i lettori e/o corsi di almeno di 10 ore per le certificazioni linguistiche) – 2 punti per ciascun incarico
Totale punti	100

L'incarico sarà conferito a norma del D.lvo n° 165/01, dell'art. 43 c. 3 Decreto 28 agosto 2018, n. 129 e della Legge n° 133/08 anche in presenza di una sola istanza. A parità di punteggio l'incarico sarà assegnato tramite sorteggio.

ART. 2 - TERMINI E MODALITA' DI PRESENTAZIONE DELLA DOMANDA

Gli interessati possono presentare apposita domanda **entro e non oltre le ore 09:00 del 19 ottobre 2022** direttamente presso l'Ufficio Protocollo dell'ISS Cicognini-Rodari o a mezzo raccomandata (non farà fede il timbro postale) o tramite posta elettronica certificata all'indirizzo email pois00100r@pec.istruzione.it. Le candidature dovranno riportare sulla busta o nell'oggetto della email la dicitura: **"Domanda in qualità di esperto esterno per preparazione alla certificazione di lingua inglese livello B1 / B2 / C1 oppure di lingua spagnola liv. A2/B1/B2 oppure per dottorato di lingua spagnola"** (specificare) e il nome del candidato e dovranno essere corredate dalla domanda di partecipazione allegata al presente Avviso, da un curriculum vitae in formato europeo e dalla copia di un documento di identità in corso di validità.

Il presente avviso di gara è reperibile presso l'Ufficio di segreteria dell'ISS Cicognini-Rodari e sul sito internet della scuola www.cicogninirodariprato.edu.it – sezione Albo Pretorio on line.

ART. 3 - VERIFICA DELL'ESECUZIONE E BUON ESITO DEL CONTRATTO

Il Docente, referente del progetto, verifica periodicamente il corretto svolgimento dell'incarico oltre che la corrispondenza dei risultati conseguiti rispetto agli obiettivi fissati. Se i risultati dell'incarico non sono conformi a quelli richiesti o del tutto insoddisfacenti, il suddetto Docente, per il tramite del Dirigente scolastico, può chiedere l'integrazione degli stessi entro un certo termine stabilito o risolvere il contratto per inadempimento. Nel caso di risultati parzialmente soddisfacenti il suddetto Docente, sempre per il tramite del Dirigente scolastico, può chiedere l'integrazione dei risultati nel termine stabilito e l'Istituto scolastico provvedere, per la parte delle attività prestate ad una parziale liquidazione del compenso stabilito.

ART. 4 – ACCESSO AGLI ATTI

L'accesso agli atti da parte dei partecipanti, potrà avvenire ai sensi dell'art. 53 del D.lgs 50/2016.

ART. 5 - CONTROVERSIE

Per eventuali controversie relative alla Gara, qualora non fosse possibile ricomporle in accordo tra le parti, sarà fatto ricorso al Foro competente per territorio della Scuola.

ART. 6 – RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO E TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

Ai sensi degli artt. 13 e 14 del Regolamento UE 679/2016, («Regolamento (Ue) 2016/679 del Parlamento Europeo e Del Consiglio del 27 aprile 2016 relativo alla protezione delle persone

fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali, nonché alla libera circolazione di tali dati e che abroga la direttiva 95/46/CE - regolamento generale sulla protezione dei dati») e dell'art. 13 del D.Lgs. n. 196 del 30 giugno 2003 («Codice in materia di Protezione dei Dati Personali»), in relazione ai dati personali il cui conferimento è richiesto ai fini della gara, si precisa che: titolare del trattamento è l'ISISS Cicognini-Rodari.

Il Responsabile del trattamento è Mario Di Carlo.

Il Responsabile della Protezione dei dati è EGASOFT.

IL DIRIGENTE SCOLASTICO

Mario Di Carlo

Firma autografa sostituita a mezzo stampa
ai sensi dell'art. 3 comma 2 del D.L.39/93

Allegati: 1) Domanda di partecipazione